

Rosmelchen (Variantes)

Margaridik plac'hik enet,
 Glouiz argant choaz ar mec'hed,
 out dad ha mam hi deuz sentet.
 = Bea droug ganeb a garo
 C'hui zo pedet hag a ielo :
 - C'hui alo, mintin er beuré
 Pe vo vet ann en he welé.
 = Me wel erru eur rat pen gwen,
 Eur podat lez ganthi war hi fen
 Me a gred é ma c'hariden.
 - Dimad, ma c'haridek
 Pell zo ma c'hoant braz d'ho kuellet
 = Marc'hadrik a lavaré
 PNa gad ar porz pe valeé.
 - Me glev ann dud c'hioual er varadek
 hag a c'houll pelec'h oun chommet.

102

Person Leskoat

u⁹⁹

O tont endro deuz pardon Bilat
 me mont da gahout person Leskoat,
 Hen mon da kinig din eur poudad.
 eur pinted gwin ru, eun all gwin gwen
 Frances Moysan deut d'ho meren,
 - frances moysan din leveret
 Laza me c'hoar gaer d'in a réet
 na pe goustefé d'in 500 skoet
 - Laza ho c'haor gaer me na rin ket
 rag he anavéan, ne rann ket,
 - Peuz met don disul d'ann offern bret,
 ha me ho lakai d'he anaouet,
 pa ielo ar pbrosession en dro,
 vo i eo
 kenta a vo rog i a vezo.

⁹⁹ Au crayon au-dessus du « i » de « Bilat ».